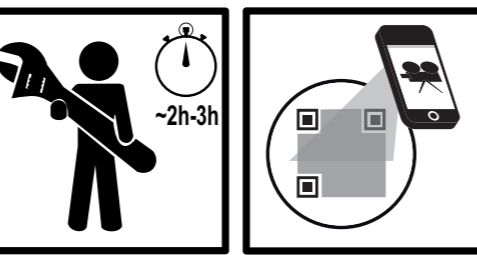


de Montageanleitung
 *) über Kundendienst erhältlich
ca Installation instructions
 *) Available from customer service
fr Notice de montage
 *) Disponible par le biais du service après-vente
nl Montagevoorschrift
 *) Tegen meerjijde bij de Servicedienst verkrijgbaar
it Istruzioni per il montaggio
 *) Disponibile presso il servizio assistenza clienti
es Instrucciones de montaje *) Se puede adquirir a través del Servicio de Asistencia Técnica Oficial de la marca
pt Instruções de montagem
 *) Pode ser adquirido nos nossos Serviços Técnicos
el Οδηγίες τοποθέτησης
 *) Διατίθεται από την υπηρεσία τεχνικής εξυπηρέτησης πελατών
tr Montaj kılavuzu
 *) Yetkili servis üzerinden alınabilir
sv Monteringsanvisning
 *) kan fås via Service
no Monteringsanvisning
 *) les hos kundeservice
da Monteringsvejledning
 *) Kan købes hos serviceafdelingen
fi Asennusohje
 *) Saatavissa huoltopalvelusta



cs Montážní návod
 *) K dispozici přes servisní službu
sk Návod na montáž
 *) Dostanete v službe ziskaznikom
pl Instrukcja montażu
 *) Do uzyskania w punkcie serwisowym
hu Szerelési utasítás
 *) A vevőszolgálaton keresztül kapható:
ro Instrucțiunile de montaj
 *) Obținabile la serviciul pentru clienți
uk Упутство за монтажу
 *) Може добити код службе одржавања
ru Ръководство за монтаж
 *) предоставя се от службата за обслужване на клиенти
az Quraşdırma təlimatları
 *) Müştəri xidmətlərindən əldə oluna bilər
uz O'rnatish yo'riqnomasi
 *) Mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud
kk Орнама беруші нұсқаулығы
 *) Мүштері қызметкерлерінен алуға болады
lv Instrukcija par montāžu
 *) Ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā
lt Montavimo instrukcija
 *) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montažas pamācība
 *) Var saņemt servisa dienestā



ru Инструкция по монтажу
 *) Можно получить в сервисном центре
uk Інструкція з монтажу
 *) Можна отримати через сервісний центр
az Sərkə kruş turarlı nüsxələri
 *) Servis vaxətində orqanizasiya alyuına jətadi
uz O'rnatish yo'riqnomasi
 *) Mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud
kk Орнама беруші нұсқаулығы
 *) Мүштері қызметкерлерінен алуға болады
lv Instrukcija par montāžu
 *) Ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā
lt Montavimo instrukcija
 *) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montažas pamācība
 *) Var saņemt servisa dienestā



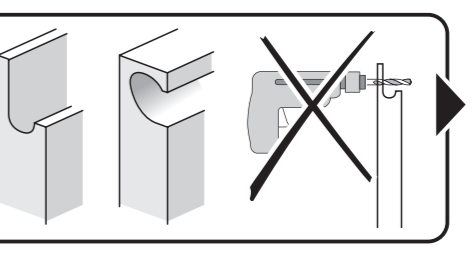
ru Инструкция по монтажу
 *) Можно получить в сервисном центре
uk Інструкція з монтажу
 *) Можна отримати через сервісний центр
az Sərkə kruş turarlı nüsxələri
 *) Servis vaxətində orqanizasiya alyuına jətadi
uz O'rnatish yo'riqnomasi
 *) Mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud
kk Орнама беруші нұсқаулығы
 *) Мүштері қызметкерлерінен алуға болады
lv Instrukcija par montāžu
 *) Ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā
lt Montavimo instrukcija
 *) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montažas pamācība
 *) Var saņemt servisa dienestā



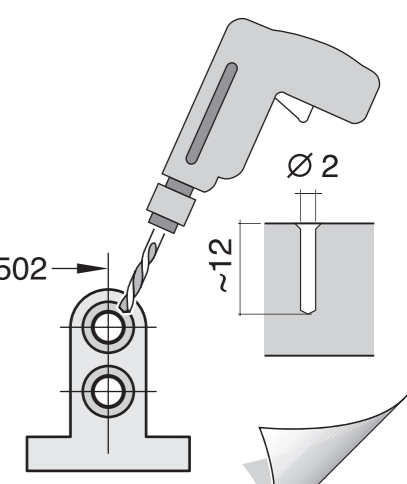
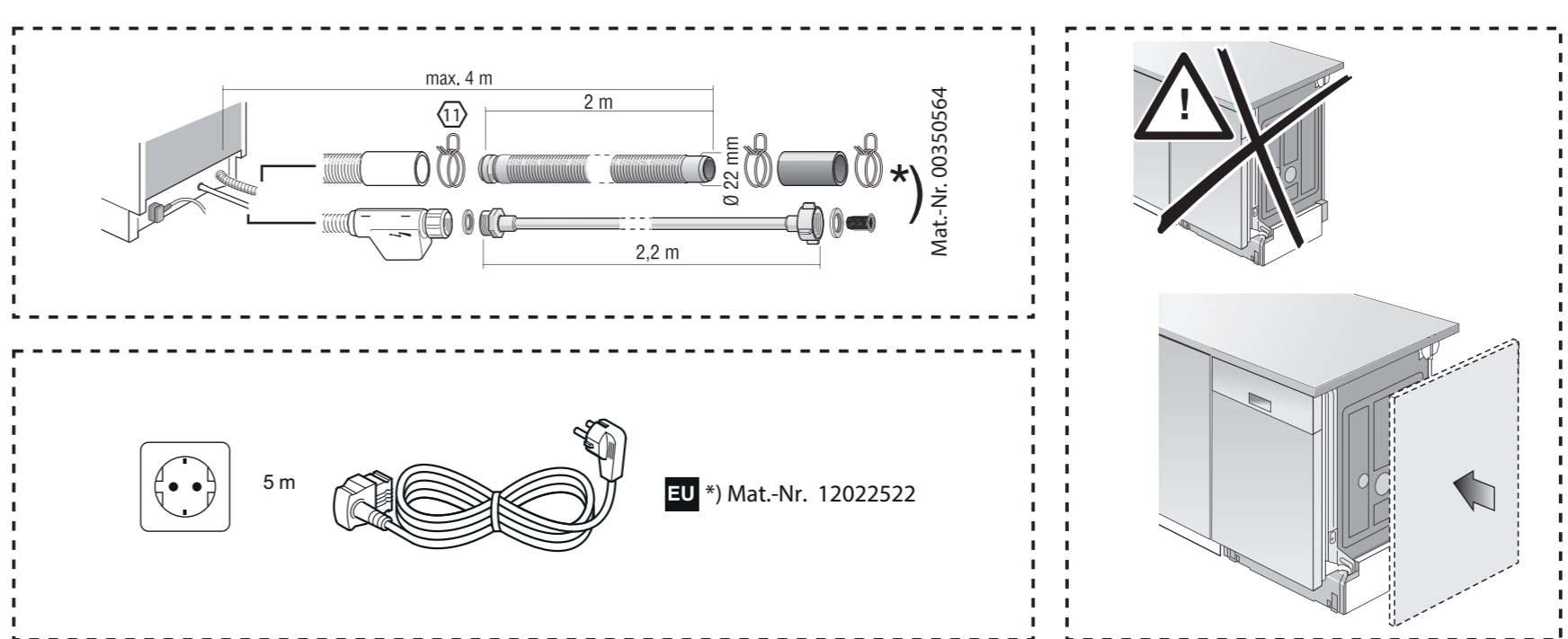
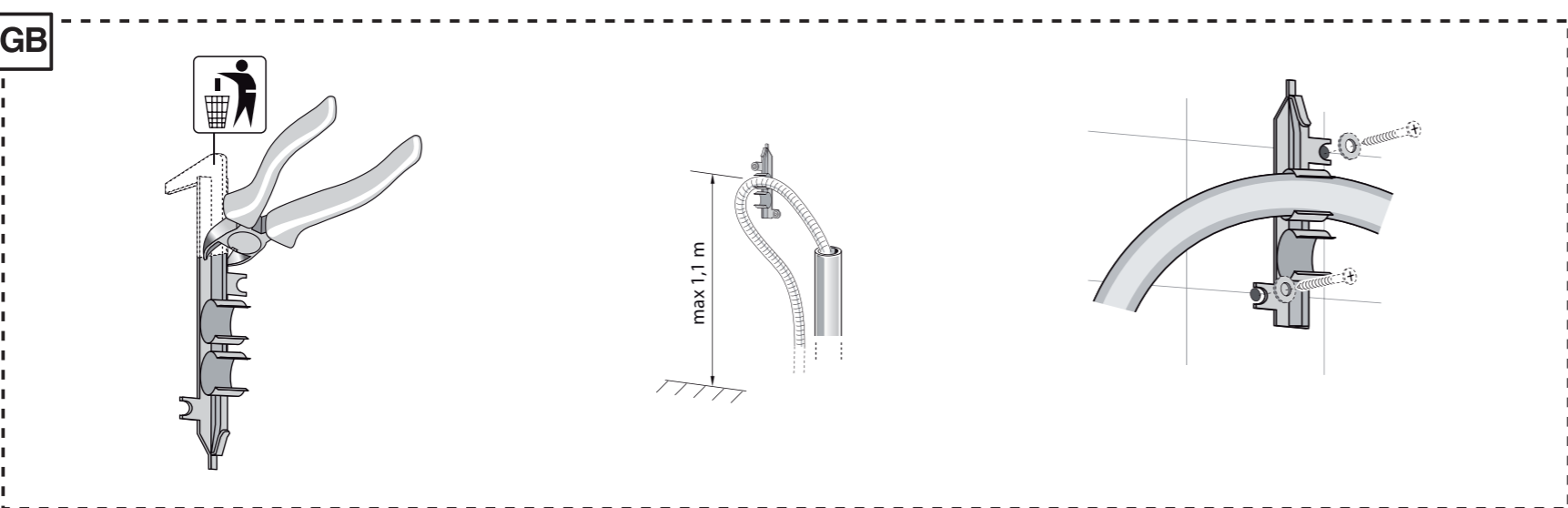
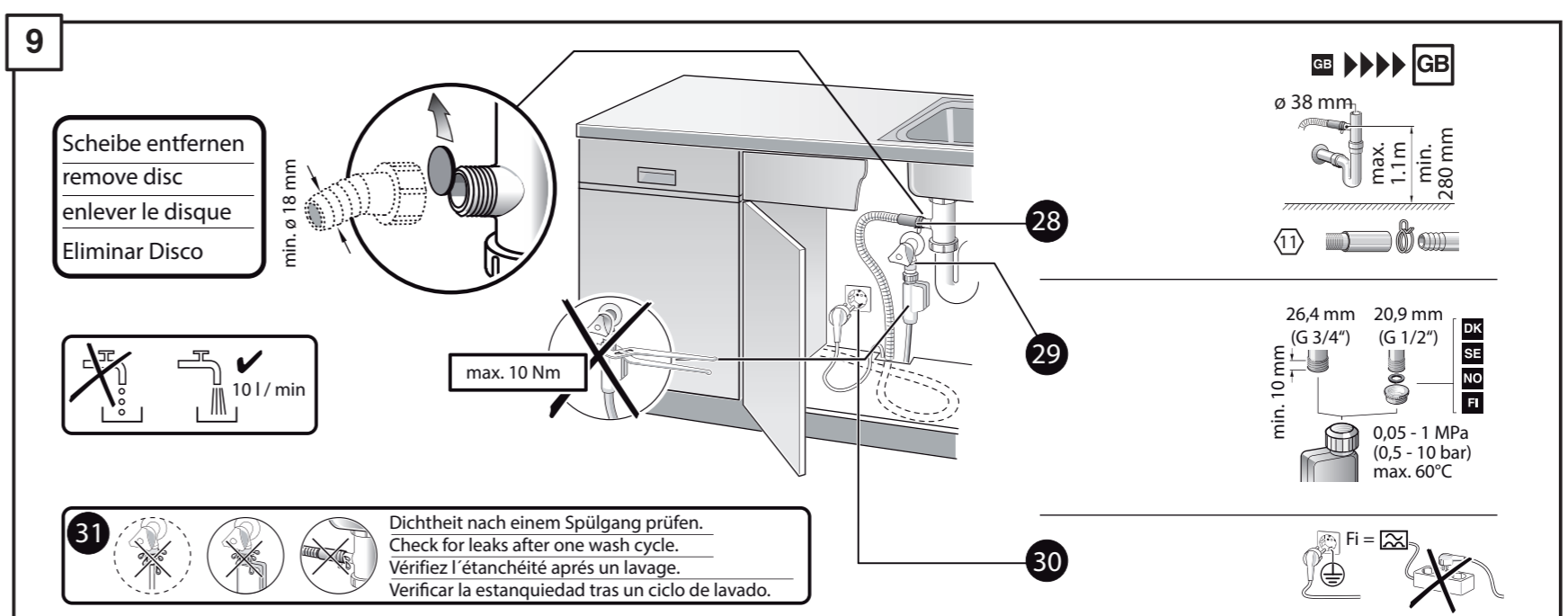
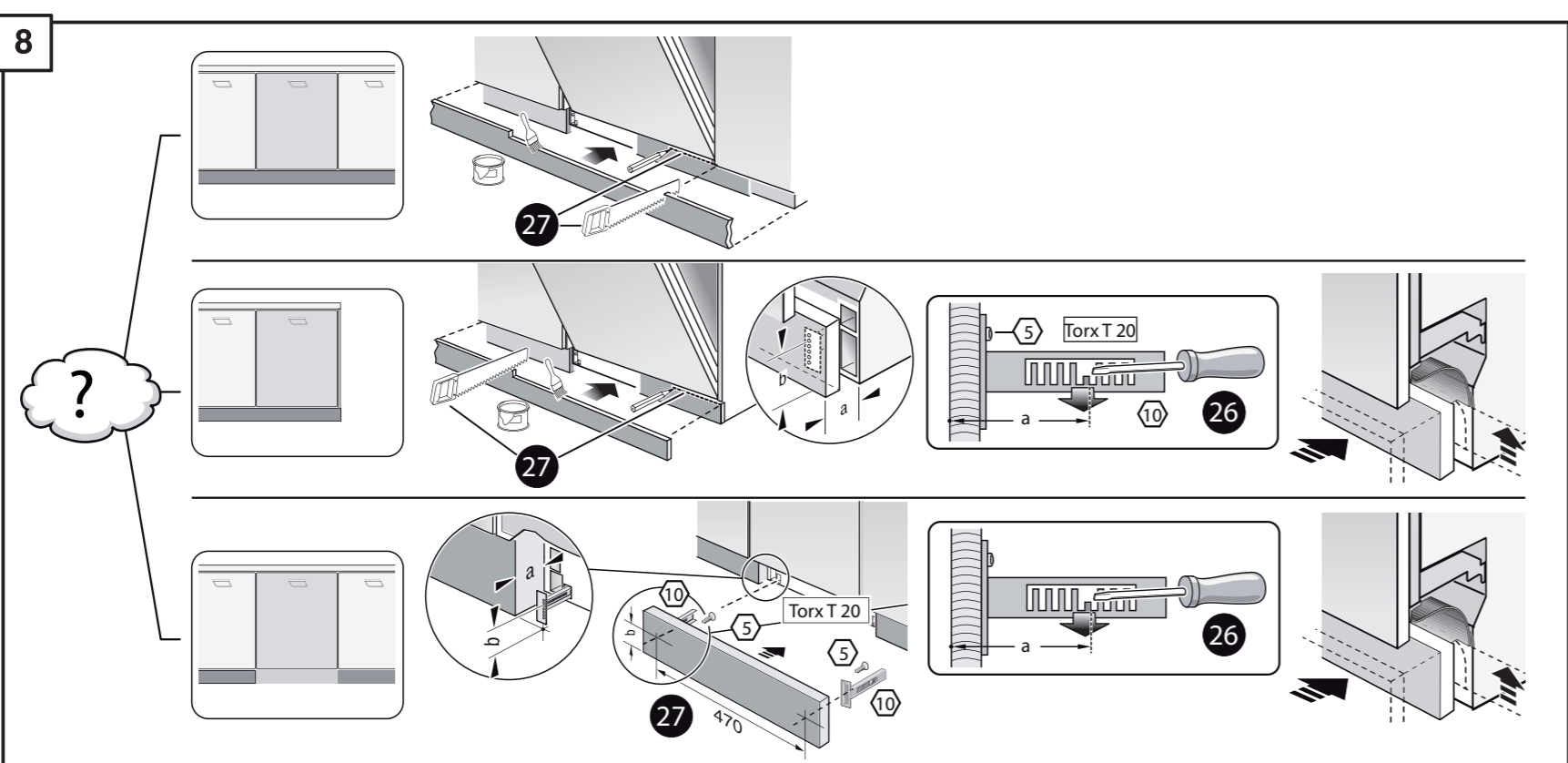
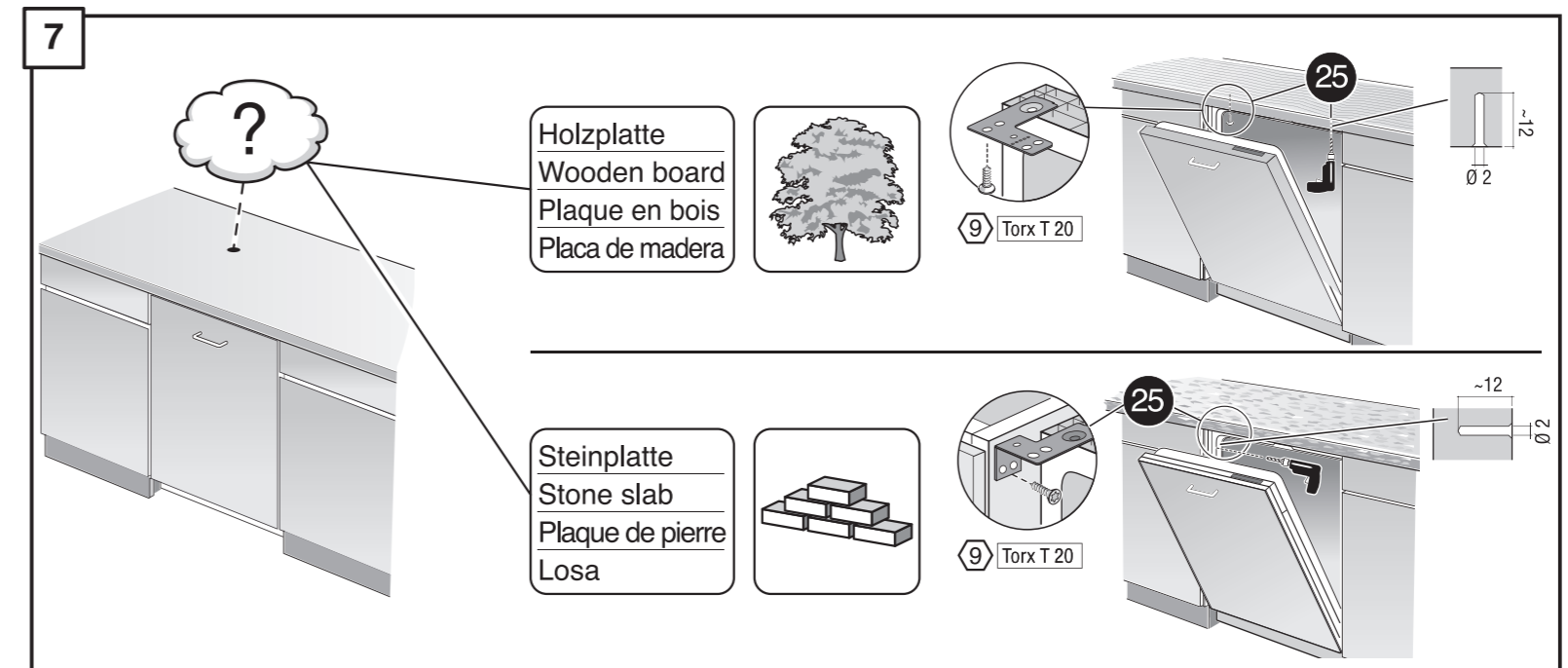
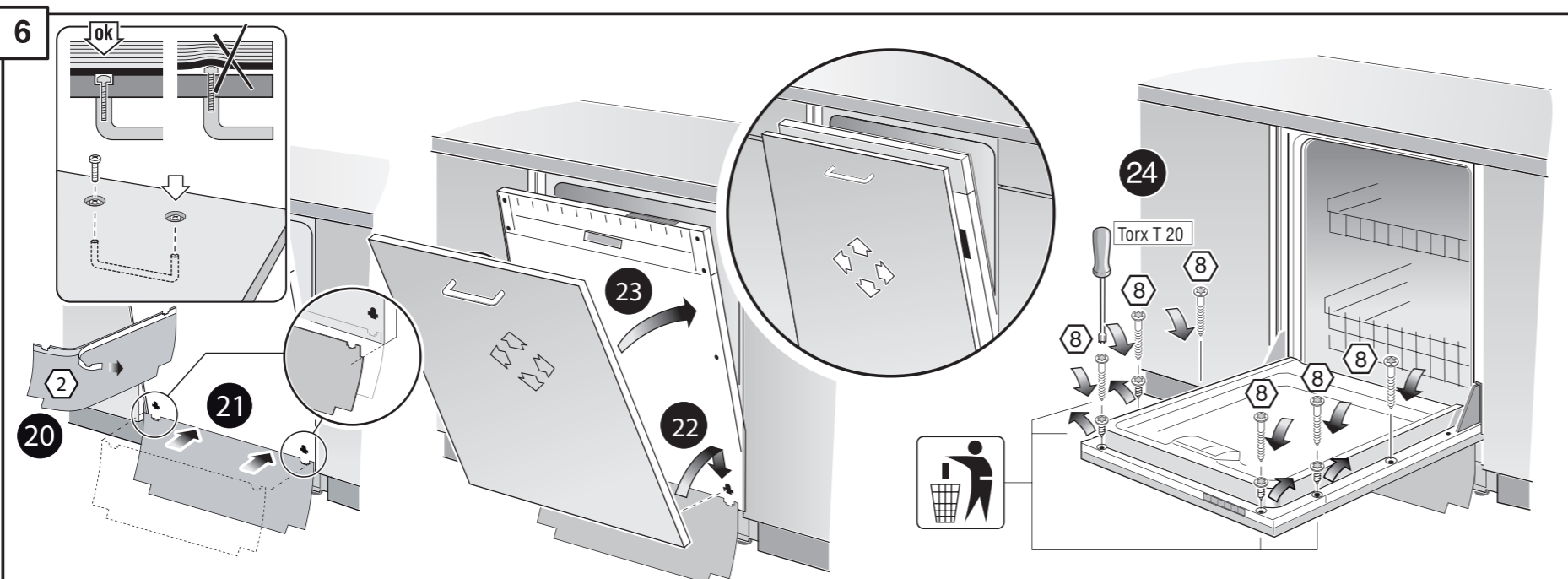
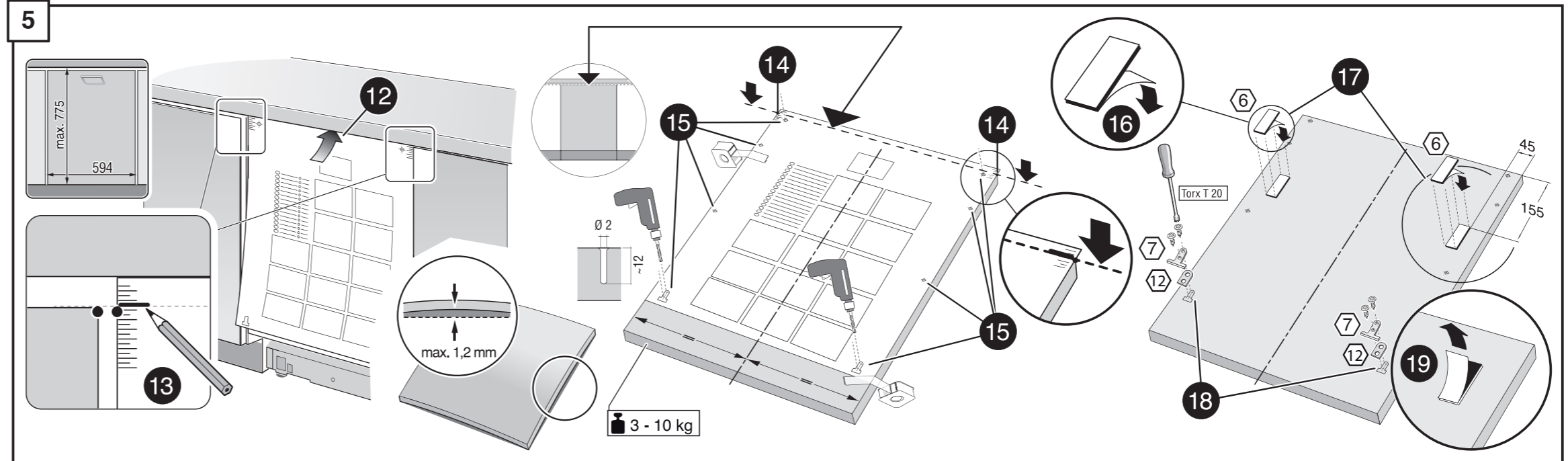
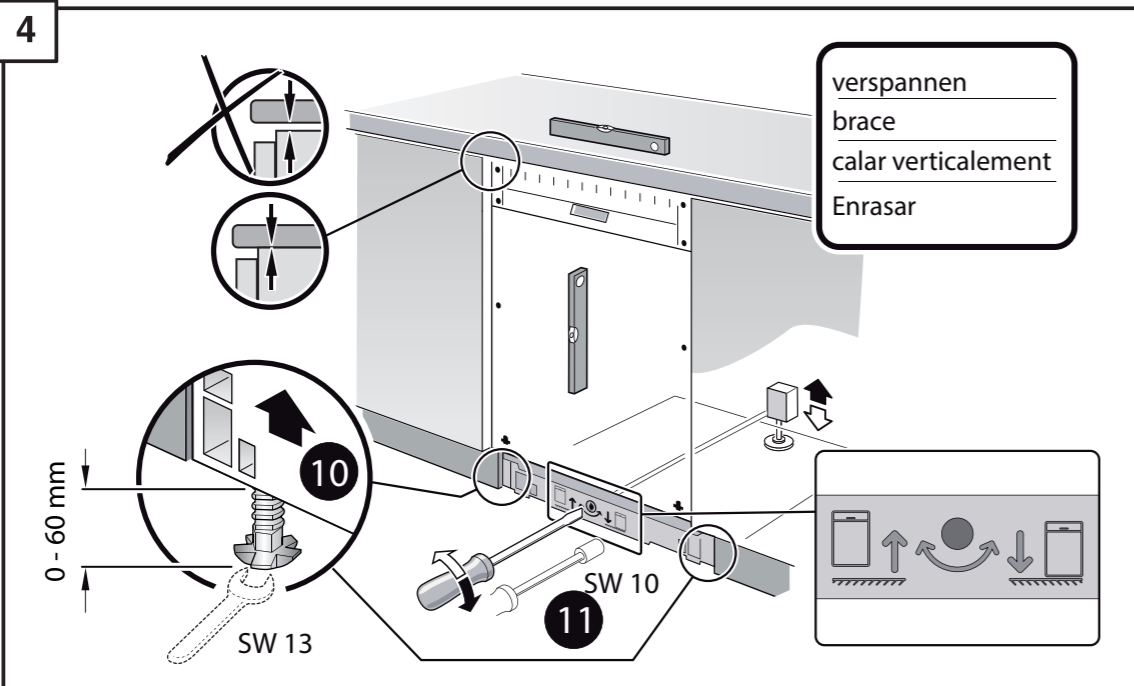
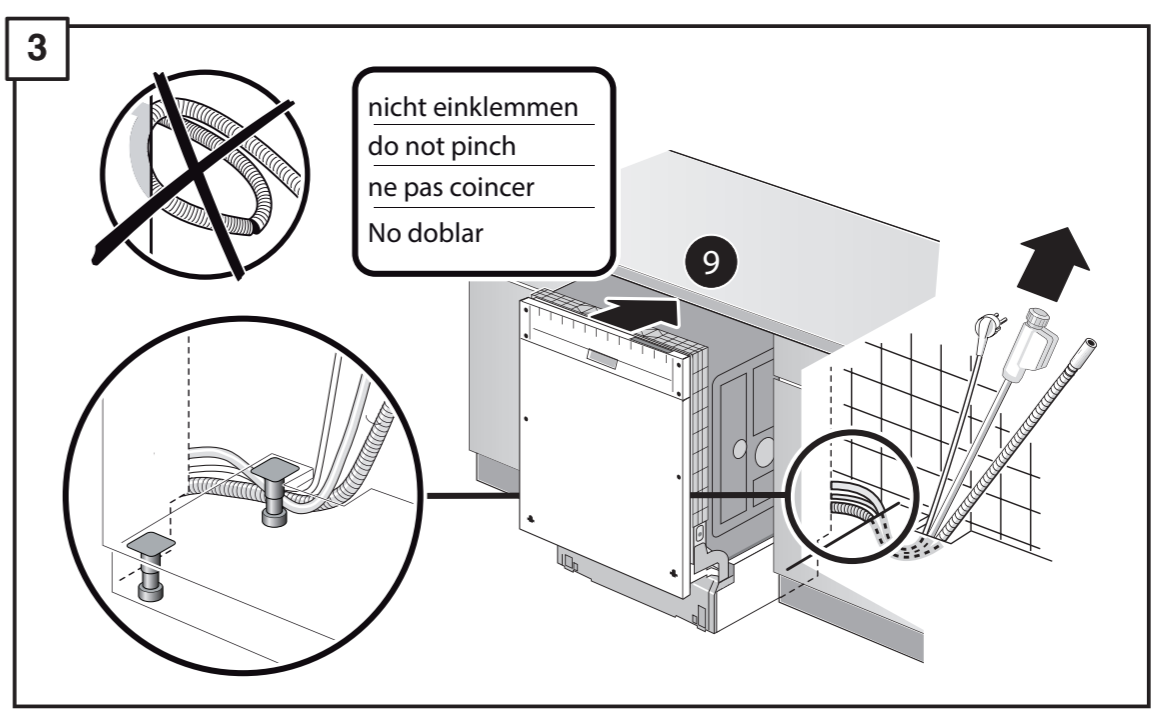
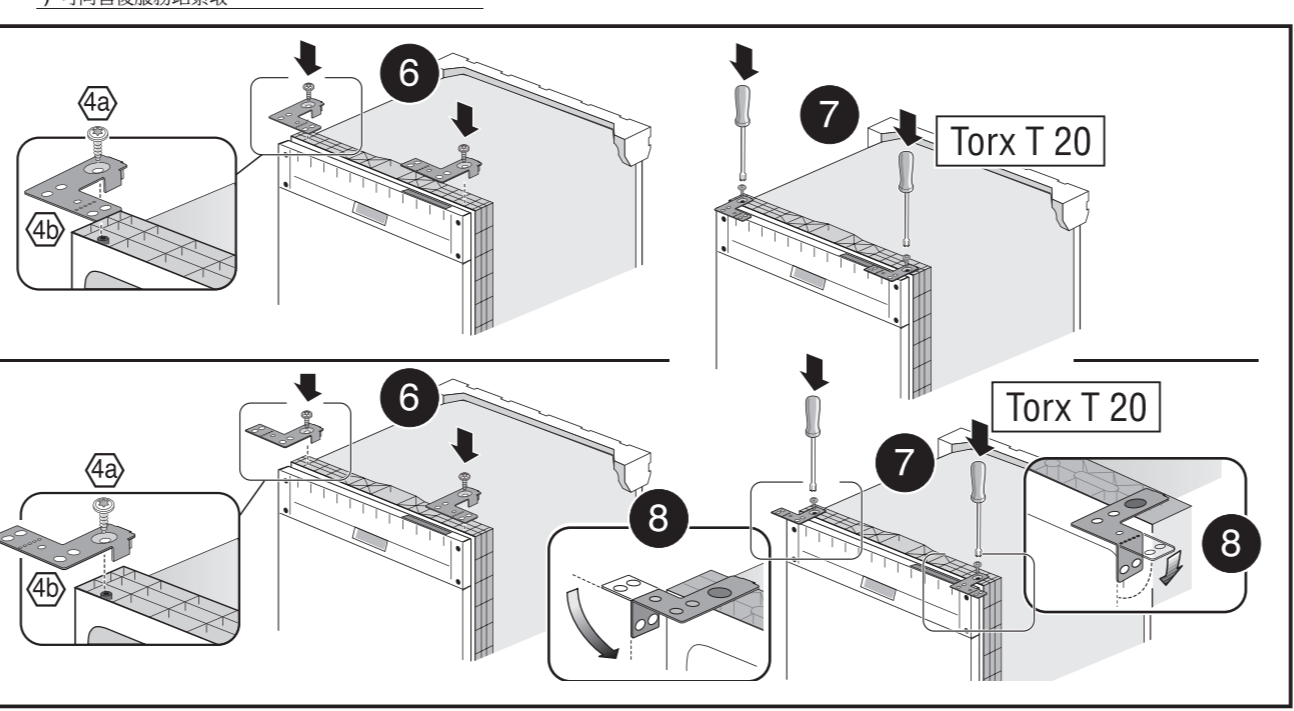
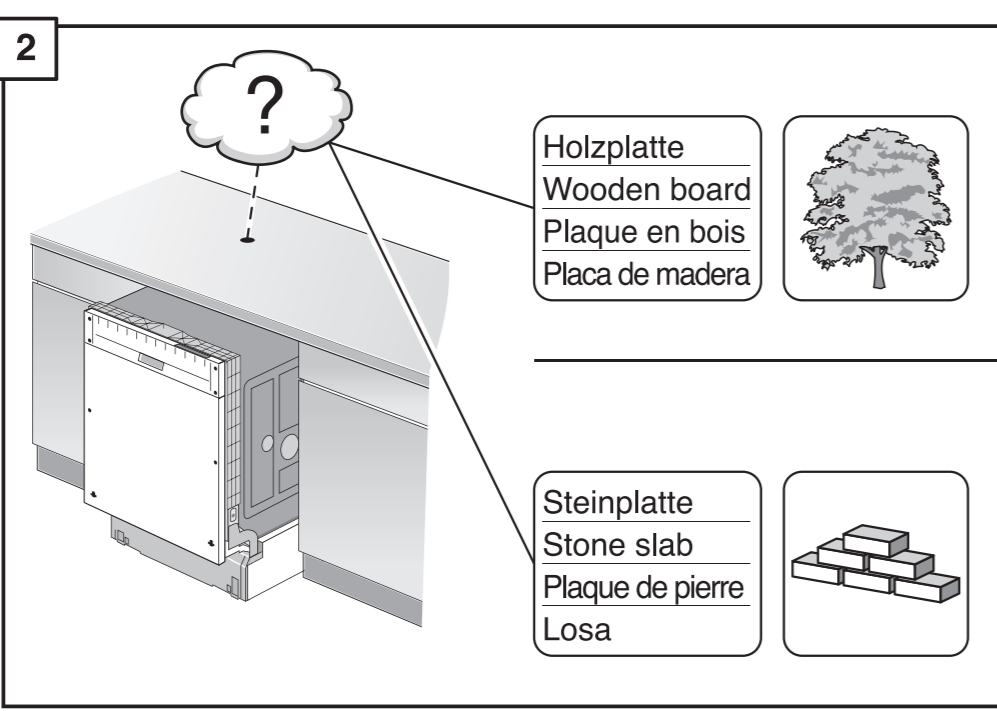
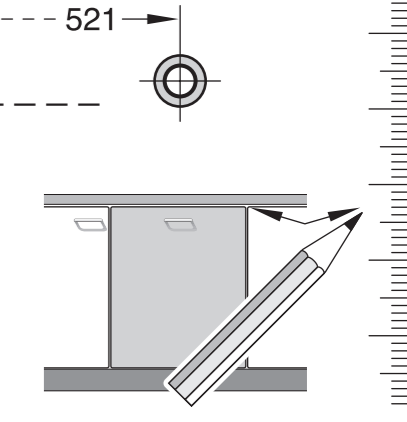
ru Инструкция по монтажу
 *) Можно получить в сервисном центре
uk Інструкція з монтажу
 *) Можна отримати через сервісний центр
az Sərkə kruş turarlı nüsxələri
 *) Servis vaxətində orqanizasiya alyuına jətadi
uz O'rnatish yo'riqnomasi
 *) Mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud
kk Орнама беруші нұсқаулығы
 *) Мүштері қызметкерлерінен алуға болады
lv Instrukcija par montāžu
 *) Ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā
lt Montavimo instrukcija
 *) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montažas pamācība
 *) Var saņemt servisa dienestā

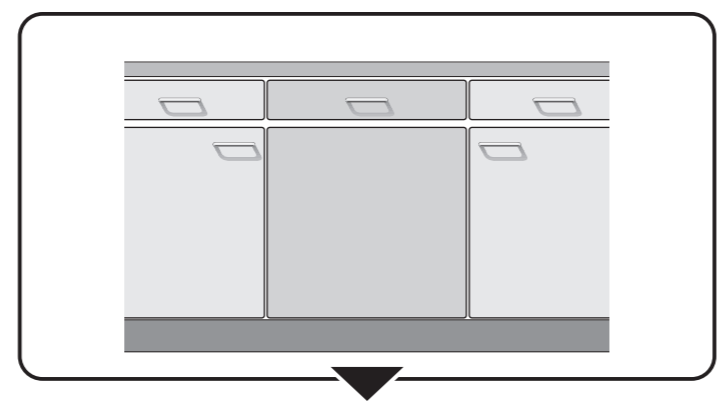
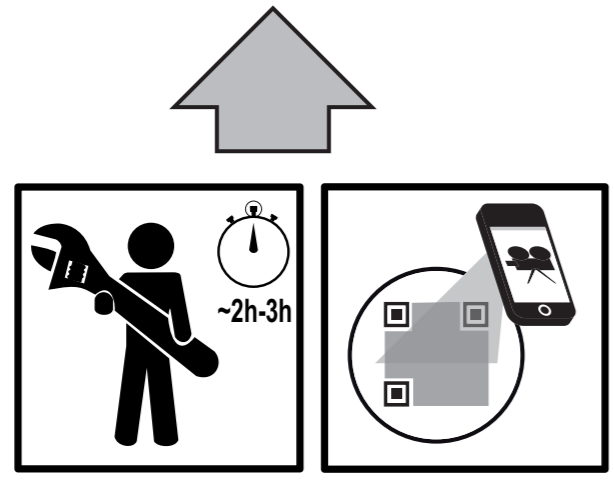
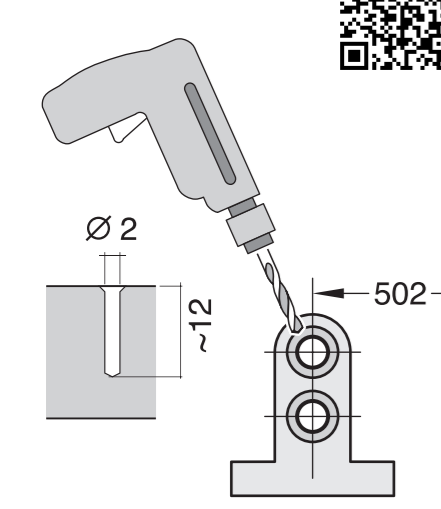
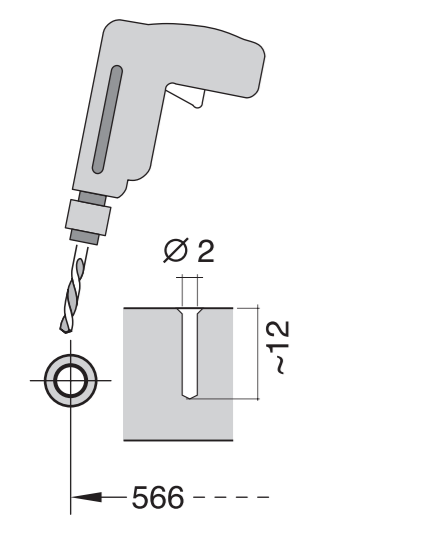
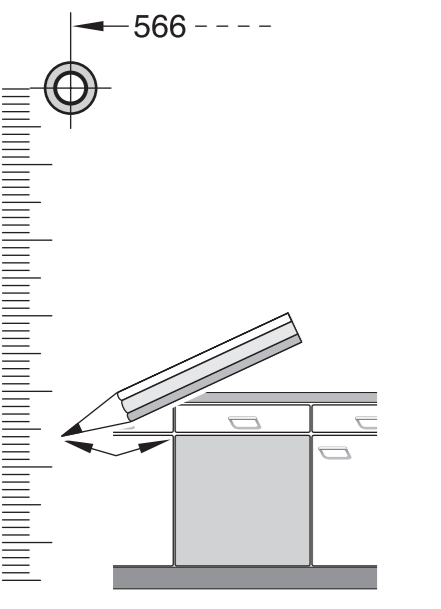
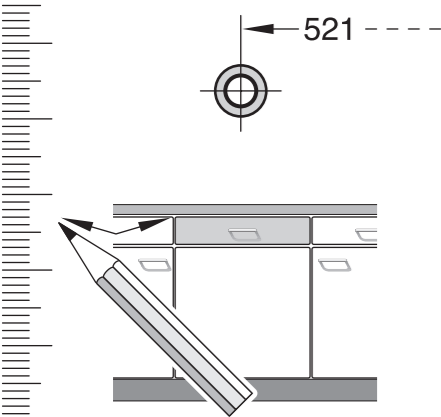


ru Инструкция по монтажу
 *) Можно получить в сервисном центре
uk Інструкція з монтажу
 *) Можна отримати через сервісний центр
az Sərkə kruş turarlı nüsxələri
 *) Servis vaxətində orqanizasiya alyuına jətadi
uz O'rnatish yo'riqnomasi
 *) Mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud
kk Орнама беруші нұсқаулығы
 *) Мүштері қызметкерлерінен алуға болады
lv Instrukcija par montāžu
 *) Ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā
lt Montavimo instrukcija
 *) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montažas pamācība
 *) Var saņemt servisa dienestā



ru Инструкция по монтажу
 *) Можно получить в сервисном центре
uk Інструкція з монтажу
 *) Можна отримати через сервісний центр
az Sərkə kruş turarlı nüsxələri
 *) Servis vaxətində orqanizasiya alyuına jətadi
uz O'rnatish yo'riqnomasi
 *) Mijozlarga xizmat ko'rsatish markazida mavjud
kk Орнама беруші нұсқаулығы
 *) Мүштері қызметкерлерінен алуға болады
lv Instrukcija par montāžu
 *) Ir pieejama klientu apkalpošanas dienestā
lt Montavimo instrukcija
 *) Ją galima gauti klientų aptarnavimo servise
lv Montažas pamācība
 *) Var saņemt servisa dienestā





1

- 1 1,75 m
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7
- 8
- 9
- 10
- 11
- 12

2

Holzplatte
Wooden board
Plaque en bois
Placa de madera

Steinplatte
Stone slab
Plaque de pierre
Losa

Torx T 20

3

nicht einklemmen
do not pinch
ne pas coincer
No doblar

4

verspannen
brace
calar verticalment
Enrasar

SW 13

SW 10

5

max. 775
594

12

13

6

14

15

16

Torx T 20

7

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

Torx T 20

3 - 10 kg

8

Holzplatte
Wooden board
Plaque en bois
Placa de madera

Steinplatte
Stone slab
Plaque de pierre
Losa

Torx T 20

9

Torx T 20

29

30

10

Scheibe entfernen
remove disc
enlever le disque
Eliminar Disco

max. 10 Nm

101/min

Dichtheit nach einem Spülgang prüfen.
Check for leaks after one wash cycle.
Vérifiez l'étanchéité après un lavage.
Verificar la estanqueidad tras un ciclo de lavado.

Ø 38 mm

26,4 mm (G 3/4")

20,9 mm (G 1/2")

min. 10 mm

0,05 - 1 MPa (0,5 - 10 bar)

max. 60°C

max. 4 m

2 m

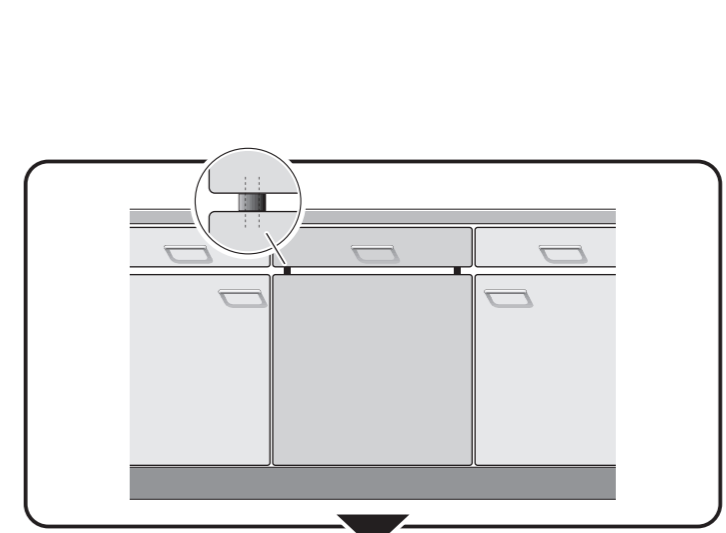
0,22 mm

2,2 m

Mat.-Nr. 00350564

5 m

EU *) Mat.-Nr. 12022522



- 1
- 4
- 5A

5A

max. 775
594

12

13

6A

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

Torx T 20

3 - 10 kg

7A

max. 1,2 mm

24

25

26

27

28

Torx T 20

7a

24

25

8

9

